

Despacho n.º 42/SATOP/98

No uso da faculdade conferida pelo n.º 1 do artigo 2.º da Portaria n.º 259/96/M, de 14 de Outubro, subdelego no coordenador do GADA — Gabinete para Apoio ao Desenvolvimento dos Aterros Taipa-Coloane, engenheiro António José Castanheira Lourenço, todos os poderes necessários para representar o Território, como outorgante, no contrato que tem por objecto a empreitada de acessos viários adjacentes à rotunda intermédia do Istmo Taipa/Coloane (lado Oeste), a celebrar entre o GADA — Gabinete para o Apoio ao Desenvolvimento dos Aterros Taipa-Coloane e as empresas Companhia de Construção Cheong Kong, Limitada, e Obras de Construção Wa Kin, Limitada — Associados.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 18 de Maio de 1998. — O Secretário-Adjunto, *José Alberto Alves de Paula*.

批示 第 42/SATOP/98 號

行使十月十四日第259/96/M號訓令第二條第一款所賦予的權限，本人將所需的權力授予路氹填海發展辦公室協調員 António José Castanheira Lourenço 工程師，以便作為本地區之簽署人，簽訂分別由 GADA — 路氹填海發展辦公室及由 “Companhia de Construção Cheong Kong, Limitada” 和 “Obras de Construção Wa Kin, Limitada” 合作的有關 “承攬路氹連貫公路環形島鄰近通道（西面）” 之合同。

一九九八年五月十八日於澳門運輸暨工務政務司辦公室

政務司 鮑維立

Despacho n.º 43/SATOP/98

Nos termos do n.º 1 do artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 122/84/M, de 15 de Dezembro, com nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 30/89/M, de 15 de Maio, designo o licenciado Virgílio Valente, assessor jurídico do meu Gabinete, oficial público para a celebração do contrato que tem por objecto a empreitada de acessos viários adjacentes à rotunda intermédia do Istmo Taipa-Coloane (lado Oeste), a celebrar entre o GADA — Gabinete para o Apoio ao Desenvolvimento dos Aterros Taipa-Coloane e as empresas Companhia de Construção Cheong Kong, Limitada, e Obras de Construção Wa Kin, Limitada — Associados.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 18 de Maio de 1998. — O Secretário-Adjunto, *José Alberto Alves de Paula*.

批示 第 43/SATOP/98 號

根據由五月十五日第 30/89/M 號法令修改的十二月十五日第 122/84/M 號法令第十三條第一款的規定，本人委任本辦公室法律

顧問 Virgílio Valente 學士為負責公證之官員，以便公證分別由 GADA — 路氹填海發展辦公室及由 “Companhia de Construção Cheong Kong, Limitada” 和 “Obras de Construção Wa Kin, Limitada” 合作的有關 “承攬路氹連貫公路環形島鄰近通道（西面）” 之合同。

一九九八年五月十八日於澳門運輸暨工務政務司辦公室

政務司 鮑維立

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 20 de Maio de 1998. — O Chefe do Gabinete, *Fernando Vaz de Medeiros*.

一九九八年五月二十日於澳門運輸暨工務政務司辦公室

秘書長 韋天龍

**GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO
PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E ORÇAMENTO**

社會事務暨預算政務司辦公室

Extracto de despacho

批示綱要

Por despacho n.º 60-I/SAASO/98, de 8 de Maio, do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento:

Licenciada Maria Isabel da Conceição Lopes Pereira Belo — renovada, ao abrigo do artigo 4.º, n.ºs 2 e 4, do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção da Portaria n.º 101/96/M, de 16 de Abril, a comissão de serviço como coordenadora do Gabinete para a Prevenção e Tratamento da Toxicoddependência, pelo período de três meses, a partir de 17 de Maio de 1998.

按照社會事務暨預算政務司一九九八年五月八日第 60-I/SAASO/98 號批示：

Maria Isabel da Conceição Lopes Pereira Belo 學士，預防及治療藥物依賴辦公室協調員，根據十二月二十一日第 85/89/M 號法令第四條第二、四款和四月十六日第 101/96/M 號訓令第一條新增條文的規定，將其定期委任延續三個月，由一九九八年五月十七日起生效。

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, em Macau, aos 20 de Maio de 1998. — O Chefe do Gabinete, *Manuel Cardoso de Menezes*.

一九九八年五月二十日於澳門社會事務暨預算政務司辦公室

秘書長 孟家樂